2024/2783

2024.10.29.

A TANÁCS (KKBP) 2024/2783 HATÁROZATA

(2024. október 29.)

a mianmari/burmai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2013/184/KKBP határozat módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

(1) A Tanács 2013. április 22-én elfogadta a 2013/184/KKBP határozatot ([1]).

(2) Az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselője 2023. január 31-én nyilatkozatot adott ki az Unió nevében, amelyben határozottan elítélte, hogy a mianmari fegyveres erők megdöntötték Mianmar demokratikusan megválasztott kormányát, durván megsértve a 2020. november 8-i általános választáson kifejezett népakaratot. Az említett jogellenes cselekmény visszafordította az ország demokratikus átalakulását, valamint katasztrofális humanitárius, társadalmi, biztonsági, gazdasági és emberi jogi következményekhez vezetett.

(3) Az Uniót továbbra is mély aggodalommal tölti el az erőszak folytatódó eszkalálódása Mianmarban/Burmában, valamint az, hogy az események egy regionális következményekkel járó, elhúzódó konfliktus irányába haladnak. Az Unió elítéli az emberi jogoknak a mianmari fegyveres erők általi folytatódó, súlyos megsértését, ideértve a kínzást, a szexuális és a nemi alapú erőszakot, a civil társadalmi szereplők, az emberijog-védők és az újságírók üldözését, valamint a polgári lakosság – köztük az etnikai és a vallási kisebbségek – elleni támadásokat.

(4) A mianmari/burmai helyzetet illető gyors előrelépés hiányában az Unió több alkalommal jelezte, hogy kész további korlátozó intézkedéseket elfogadni azokkal szemben, akik felelősek a demokrácia és a jogállamiság aláásásáért, valamint az említett országban elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért.

(5) Tekintettel arra, hogy a Mianmarban/Burmában fennálló helyzet továbbra is súlyos, három személyt és egy szervezetet fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 2013/184/KKBP határozat mellékletében foglalt jegyzékébe.

(6) A 2013/184/KKBP határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2013/184/KKBP határozat melléklete e határozat mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2024. október 29-én.

a Tanács részéről

az elnök

BÓKA J.

([1]) A Tanács 2013/184/KKBP határozata (2013. április 22.) a mianmari/burmai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről (HL L 111., 2013.4.23., 75. o.).

MELLÉKLET

A 2013/184/KKBP határozat melléklete a következőképpen módosul:

1. Az A. szakaszban foglalt jegyzék (Az 5. cikk (1) bekezdésében és a 6. cikk (1) bekezdésében említett természetes személyek jegyzéke) a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel időpontja
„104.	Saw Chit Thu (más néven: Saw San Myint, Maung Chit Thu, Chit Thu)	Állampolgárság: Myanmar/Burma Születési hely: Inn village, Hlaingbwe, Karen State, Myanmar/Burma Nem: férfi Rendfokozat: ezredes Kapcsolódó szervezet: Chit Linn Myaing Group	Saw Chit Thu ezredes egy Karen/Kajin (Karen/Kayin) állambeli hadúr és üzletember. Saw Chit Thu alapító tagja és főtitkára a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erőknek (Karen/Kayin Border Guard Forces, BGF/Karen National Army, KNA), amely a Tatmadaw-hoz (a mianmari fegyveres erőkhöz) (Tatmadaw – Myanmar Armed Forces) kötődő fegyveres csoport. A Saw Chit Thu vezetése alatt álló BGF/KNA-t felelősség terheli a műveleti területeiken – többek között a Shwe Kokkóhoz hasonló csalásgyárakban – a polgári lakossággal szemben elkövetett emberi jogi jogsértésekért és visszaélésekért. A csalásgyárak transznacionális bűncselekmények, többek között az online csalás, a kábítószer- és az emberkereskedelem regionális gócpontjai. A csalásgyárakban súlyos emberi jogi jogsértéseket követnek el, többek között kényszermunkát és kínzást alkalmaznak, ezzel fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A csalásgyárak ellenőrzése céljából a BGF/KNA együttműködik a Tatmadaw-val, például tájékoztatja a Tamadaw-ot a kormánnyal szemben állókról, valamint erőszakkal katonákat toboroz, ezáltal tovább fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. Saw Chit Thu alapítója és korábbi elnöke a Chit Linn Myaing Group (CLM) vállalatcsoportnak, amelyet a családja működtet a BGF-fel együttműködve, valamint amely részt vesz a Shwe Kokko területén folyó tevékenységekben, és azok révén nyereségre tesz szert. Saw Chit Thu 2017 óta a Yatai International Holding Grouppal együttműködve Shwe Kokkóban a Yatai New City projekt fejlesztője. A BGF/KNA alapító tagjaként és főtitkáraként, valamint a csalásgyárakban való részvétele következtében Saw Chit Thut felelősség terheli Mianmarban/Burmában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, továbbá közreműködik Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben. Saw Chit Thu ezenkívül kapcsolatban áll a mianmari fegyveres erőkkel (Myanmar Armed Forces–Tatmadaw).	2024.10.29.

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel időpontja
105.	Mote Thun (más néven: Saw Mote Thun, Mote Thone)	Állampolgárság: Myanmar/Burma Nem: férfi Rendfokozat: alezredes Tisztség: a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erők/ a kareni nemzeti hadsereg (Karen/Kayin Border Guard Forces/Karen National Army, BGF/KNA) főtitkárhelyettese; a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erők alapító tagja Kapcsolódó személy: Saw Chit Thu	Mote Thun alezredes alapító tagja és főtitkárhelyettese a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erőknek (Karen/Kayin Border Guard Forces, BGF/Karen National Army, KNA), amely a Tatmadaw-hoz (a mianmari fegyveres erőkhöz) (Tatmadaw – Myanmar Armed Forces) kötődő fegyveres csoport. Mote Thun különösen a thaiföldi-mianmari határnál található Myawaddy közigazgatási terület déli részén rendelkezik befolyással, ahol számos csalásgyár található. A Mote Thun ellenőrzése alatt álló fontos csalásgyárak közé tartozik többek között a Wan Kuok-Koi (más néven: Broken Tooth) és a Dongmei Zone. Mote Thun a KK Park Project elnevezésű projektben is részt vesz. A csalásgyárak transznacionális bűncselekmények, többek között az online csalás, a kábítószer- és az emberkereskedelem regionális gócpontjai. A csalásgyárakban súlyos emberi jogi jogsértéseket követnek el, többek között kényszermunkát és kínzást alkalmaznak, ezzel fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A csalásgyárak ellenőrzése céljából a BGF/KNA együttműködik a Tatmadaw-val, például tájékoztatja a Tatmadaw-ot a kormánnyal szemben állókról és erőszakkal katonákat toboroz, ezáltal még inkább fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A BGF/KNA alapító tagjaként és főtitkárhelyetteseként, valamint a csalásgyárakban való részvétele következtében Mote Thun alezredest felelősség terheli a Mianmarban/Burmában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, továbbá közreműködik a Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben. Mote Thun ezenkívül kapcsolatban áll a mianmari fegyveres erőkkel (Myanmar Armed Forces–Tatmadaw).	2024.10.29.

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel időpontja
106.	Tin Win (más néven: Saw Tin Win)	Állampolgárság: Myanmar/Burma Nem: férfi Rendfokozat: őrnagy Tisztség: Saw Chit Thu ezredes közvetlen beosztottja a kareni nemzeti hadseregben (Karen National Army, KNA), a határvédelmi erők (Border Guard Forces) korábbi tagja Kapcsolódó személy: Saw Chit Thu	Tin Win őrnagy Saw Chit Thu ezredes közvetlen beosztottja a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erőknél (Karen/Kayin Border Guard Forces, BGF/Karen National Army, KNA), amely a Tatmadaw-hoz (a mianmari fegyveres erőkhöz) (Tatmadaw – Myanmar Armed Forces) kötődő fegyveres csoport. Saw Chit Thu ezredes közvetlen parancsnoksága alatt Tin Win támogatja a Myawaddy közelében található csalásgyárakat, például a Shwe Kokkót, a KK Park Projectet és a Huanya Projectet, és ezekből hasznot húz. Ezek transznacionális bűncselekmények, többek között az online csalás, a kábítószer- és az emberkereskedelem fő regionális gócpontjai. A csalásgyárakban súlyos emberi jogi jogsértéseket követnek el, többek között kényszermunkát és kínzást alkalmaznak, ezzel fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A csalásgyárak ellenőrzése céljából a BGF/KNA együttműködik a Tatmadaw-val, például tájékoztatja a Tatmadaw-ot a kormánnyal szemben állókról, valamint erőszakkal katonákat toboroz, ezáltal tovább fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A BGF/KNA-ban betöltött szerepe révén, valamint a csalásgyárakban való részvétele következtében Tin Win őrnagyot felelősség terheli súlyos emberi jogi jogsértésekért, továbbá közreműködik a Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben. Tin Win ezenkívül kapcsolatban áll a mianmari fegyveres erőkkel (Myanmar Armed Forces–Tatmadaw).	2024.10.29.”

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/2783/oj

2. A B. szakaszban foglalt jegyzék (A 6. cikk (1) bekezdésében említett jogi személyek, szervezetek és szervek) a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Elnevezés	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel időpontja
„22.	Chit Linn Myaing Group (CLM)	A bejegyzés helye: Myanmar/Burma Üzleti tevékenység fő helye: Shwe Kokko, Myawaddy Township, Myawaddy District, Kayin State, Myanmar/Burma	A Chit Linn Myaing Group (CLM) egy vállalatcsoport, amely Saw Chit Thu és családja ellenőrzése alatt áll. Saw Chit Thu alapító tagja és főtitkára a Karen/Kajin állambeli határvédelmi erőknek/kareni nemzeti hadseregnek (Karen/Kayin Border Guard Forces, BGF/Karen National Army, KNA), amely a Tatmadaw-hoz (a mianmari fegyveres erőkhöz) (Tatmadaw – Myanmar Armed Forces) kötődő fegyveres csoport. A CLM részt vesz a BGF/KNA ellenőrzése alatt álló, a Myawaddy közigazgatási területen (a thaiföldi-mianmari határon) található csalásgyárakban, többek között a Shwe Kokko városában folyó tevékenységekben, és azok révén nyereségre tesz szert. Shwe Kokko transznacionális bűncselekmények, többek között az online csalás, a kábítószer- és az emberkereskedelem regionális gócpontja. A csalásgyárban súlyos emberi jogi jogsértéseket követnek el, többek között kényszermunkát és kínzást alkalmaznak, ezzel fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. A csalásgyárak ellenőrzése céljából a BGF/KNA együttműködik a Tatmadaw-val, például tájékoztatja a Tatmadaw-ot a kormánnyal szemben állókról, valamint erőszakkal katonákat toboroz, ezáltal tovább fenyegetve Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását. Ennélfogva a Chit Linn Myaing Group közreműködik a Mianmar/Burma békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben, továbbá hasznot húz a mianmari fegyveres erőkből. A Chit Linn Myaing Group kapcsolatban áll a mianmari fegyveres erőkkel (Myanmar Armed Forces–Tatmadaw).	2024.10.29.”